

## Press Release

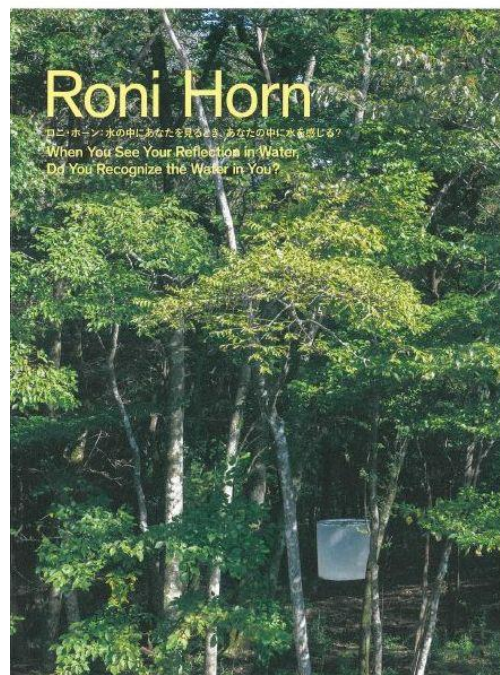
【報道関係各位】

2021年11月吉日  
ポーラ美術館

**「ロニ・ホーン：水の中にあなたを見るとき、あなたの中に水を感じる？」展  
展覧会カタログを11月30日より販売開始**

ロニ・ホーンに関する初の日本語書籍、待望の刊行！

ポーラ美術館（神奈川県・箱根町）は、現在開催中の企画展「ロニ・ホーン：水の中にあなたを見るとき、あなたの中に水を感じる？」の展覧会カタログを平凡社より刊行します。ロニ・ホーンに関する初の日本語書籍となる本カタログは、11月28日(日)より当館ミュージアムショップおよび公式オンラインショップにて先行販売、11月30日(火)より一般販売を開始し、書店および各種ECサイト等にて順次購入可能となります。



「ロニ・ホーン：水の中にあなたを見るとき、あなたの中に水を感じる？」展は、国内の美術館では初となるロニ・ホーンの大規模な個展となり、近年の代表作であるガラス彫刻作品をはじめ、1980年代から今日に至るまで約40年間におよぶ実践の数々をご紹介します。

写真、彫刻、ドローイングなど多様なメディアでコンセプチュアルな作品を制作する作家にとって、「本」もまた重要な表現形式のひとつ。これまでに多くの作品集、展覧会カタログ、アーティストブック等が刊行されてきました。本書には、当館での展示風景とともに、作家へのインタビュー、書下ろしエッセーなど多彩なコンテンツを収録。箱根の自然と共鳴するロニ・ホーン作品への理解をより深めることのできるカタログです。

■ハイライト

**フルカラー・100ページ以上にわたり展示風景写真・作品図版を掲載**

展示室内から「森の遊歩道」にまで広がる、国立公園の豊かな自然と呼応する作品群を多数紹介。連作のクローズアップやドローイング作品のディテールカットも掲載し、作品の細部もじっくりとご覧いただけます。

**パフォーマンス記録映像《水と言う》全スクリプトを収録**

2012年5月にレイジアナ近代美術館にて行われた約40分間にわたるパフォーマンスの全スクリプトを収録。当館展示室での上映と併せて、ロニ・ホーンの豊かな詩作の世界をお楽しみいただけます。

## ■目次

- 美術史家 ブリオニー・ファーによる寄稿エッセー「失くした部分たちを集めて」
- 図版
- 《水と言う》全編スクリプト
- アンドリュース・マークルによるロニ・ホーンへのインタビュー「遍在多様」
- 文学研究者 朝比奈緑、下村伸子、武田雅子による解説「エミリの花束」
- 当館学芸員によるエッセー
- 作品リスト
- 出版歴\*
- 展覧会歴\* \*英語のみでの収録となります。

## ■掲載内容（抜粋）



ガラス彫刻作品の展示風景

©Roni Horn Photo: Satoshi Nagare



《水と言う》パフォーマンスの様子とスクリプト

## ■仕様

- タイトル：『ロニ・ホーン：水の中にあなたを見るとき、あなたの中に水を感じる？』  
 編集：公益財団法人ポーラ美術振興財団 ポーラ美術館  
 出版：平凡社  
 定価：3,520 円（本体 3,200 円）  
 仕様：A4 変型 / 216 ページ  
 言語：日本語、英語  
 ISBN：9784582207231

## ■関連リンク

- ポーラ美術館 公式オンラインショップ <https://www.polamuseum.or.jp/shop/museum-shop/>  
 平凡社ウェブサイト <https://www.heibonsha.co.jp/book/b591913.html>

## ■ 展覧会概要

ロニ・ホーン：水の中にあなたを見るとき、あなたの中に水を感じる？

Roni Horn: When You See Your Reflection in Water, Do You Recognize the Water in You?

会期：2021年9月18日（土）～2022年3月30日（水）※会期中無休

会場：ポーラ美術館 展示室 1、2 遊歩道

主催：公益財団法人ポーラ美術振興財団 ポーラ美術館

後援：アメリカ大使館

協力：Hauser & Wirth、ヤマト運輸

<https://www.polamuseum.or.jp/sp/roni-horn/>

## ■ ポーラ美術館について

開館時間：午前9時～午後5時（入館は午後4時30分まで）

休館日：無休（悪天候による臨時休館あり）

所在地：神奈川県足柄下郡箱根町仙石原小塚山 1285

TEL：0460-84-2111

入館料：大人 ¥1,800 / シニア割引（65歳以上） ¥1,600 / 大学・高校生 ¥1,300  
中学生以下無料 / 障害者手帳をお持ちのご本人及び付添者（1名まで） ¥1,000  
※すべて税込 団体割引、各種前売り券による割引あり

<https://www.polamuseum.or.jp/>

## ＜報道関係者お問合わせ先＞

ポーラ美術館 広報担当：田中・稲見 TEL:0460-84-2111/ FAX:0460-84-3108

ポーラ美術館広報事務局：屋木・名取 TEL:03-4570-3172/ FAX:03-4580-9128

Mail:polamuseum.pr@prap.co.jp